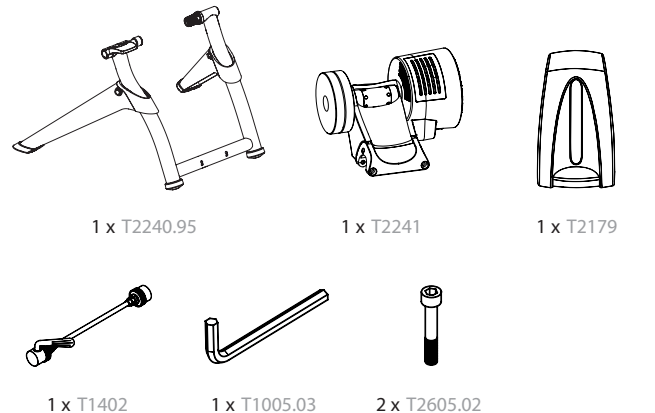


Flow Smart Assembly



EN | NL | DE | FR | ES | IT | CN | JP
NO | DK | SE | FI | PL | CZ | GR | PT

Tacx

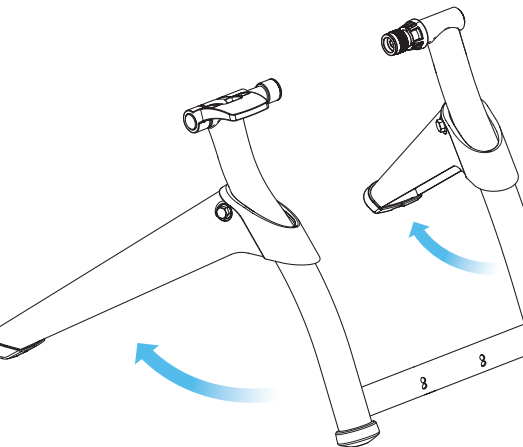


1. Check if everything is in the package

NL Controleer of de inhoud van het pakket compleet is | DE Prüfen Sie, ob der Inhalt der Verpackung vollständig ist | FR Vérifiez que tout se trouve dans l'emballage | ES Compruebe si está todo en el paquete | IT Verificare che la confezione contenga tutto | CH 檢查包裝內物品是否齊全 | JP すべての部品がパッケージに入っていることを確認してください。 | NO Du må kontrollere at alle komponenter befinner seg ipakken | DK Kontroller, at det hele er i pakken | SE Kontrollera att allt finns med i paketet | FI Tarkista, että kaikki osat ovat pakkauksessa | PL Sprawdź czy wszystkie części znajdują się w opakowaniu | CZ Zkontrolujte, zda je balení kompletní | GR Ελέγξτε εάν περιέχονται όλα τα αντικείμενα στη συσκευασία | PT Verifique se está tudo na embalagem.

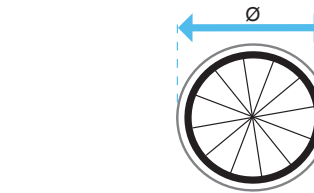
2. Unfold the trainer and place it on a firm, level surface

NL Klap de trainer uit en plaats deze op een stevige en vlakke ondergrond | DE Klappen Sie den Trainer auseinander und stellen Sie ihn auf einen festen, ebenen Untergrund | FR Dépliez le trainer et placez-le sur une surface stable et plate | ES Despliegue la máquina de entrenamiento y colóquela sobre una superficie firme y nivelada | IT Estrarre il trainer e disporlo su una superficie stabile e piana | CH 打开训练器，将其固定在牢固、平整的表面 | JP トレーナーを開き、硬く水平な場所に置きます。 | NO Fold ut sykkelrullen, og plasser den på et jevnt og solid underlag | DK Klap træneren ud, og anbring den på et fast, plant underlag | SE Fäll upp din trainer och placera den på ett fast, jämnt underlag | FI Avaa harjoitusvastus ja aseta se kiinteälle, tasaiselle pinnalle | PL Rozpakuj rower stacjonarny i umieść go na twardej, równej powierzchni | CZ Rozložte trenážer a umístěte jej na pevnou a rovnou podložku | GR Ανοπτύξτε το προπονητήριο και τοποθετήστε το σε μια σταθερή, επίπεδη επιφάνεια | PT Abra o simulador de treino e coloque-o numa superfície firme e plana.



3. Determine the position of the resistance unit

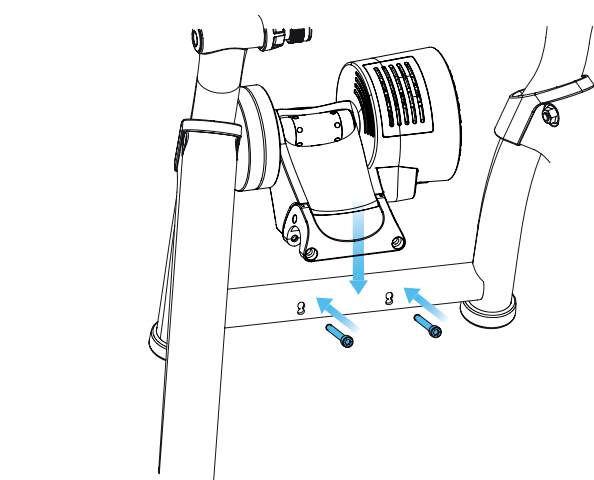
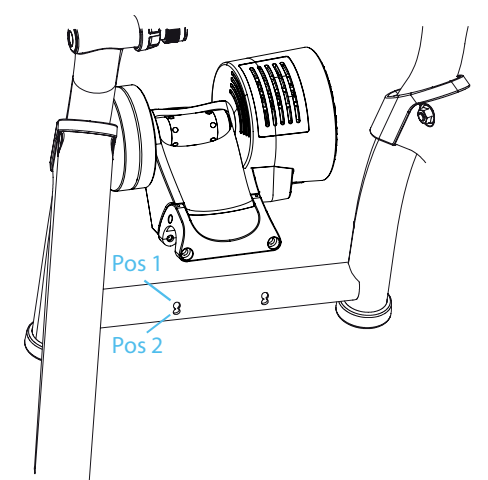
NL Bepaal de positie van de rem unit | DE Legen Sie die Position für die Widerstandseinheit fest | FR Déterminez la position de l'unité de résistance | ES Determine la posición de la unidad de resistencia | IT Decidere la posizione dell'unità di resistenza | CH 确定阻力装置的位置 | JP 抵抗器の位置を決めます。 | NO Bestem posisjonen til motstandsenheten | DK Bestem, hvor modstandsenheden skal placeres | SE Faststäl placeringen för motståndet | FI Määritä vastusyksikön paikka | PL Określ pozycję mechanizmu oporowego | CZ Určete polohu odporové jednotky | GR Εξακριβώστε τη θέση της μονάδας αντίστασης | PT Determine a posição da unidade de resistência.



Position	Wheeldiameter Ø	
1	650 - 700	Race / ATB 29"
2	600 - 650	ATB 26"

4. Place the resistance unit on the frame, in the right position

NL Plaats de remunit op het frame, in de juiste positie | DE Stellen Sie die Widerstandseinheit in der gewünschten Position auf den Rahmen | FR Placez l'unité de résistance sur le cadre | ES Coloque la unidad de resistencia sobre el armazón | IT Fissare l'unità di resistenza sul telaio | CH 將阻力裝置固定在框架上。 | JP フレームに抵抗器を固定します。 | NO Fest motstandsenheten på rammen | DK Fastgør modstandsenheden til stellet | SE Fäst motståndet på ramen | FI Kiinnitä vastusyksikkö runkoon | PL Zamocuj mechanizm oporowy na ramie | DK Anbring modstandsenheden på stellet i den rigtige position | SE Placera motståndet på ramen i rätt position | FI Aseta vastusyksikkö runkoon oikeaan paikkaan | PL Umieść mechanizm oporowy na ramie w odpowiedniej pozycji | CZ Odporovou jednotku umístěte do správné polohy na držák | GR Τοποθετήστε τη μονάδα αντίστασης στο πλαίσιο στη σωστή θέση | PT Coloque a unidade de resistência no quadro, na posição correta.

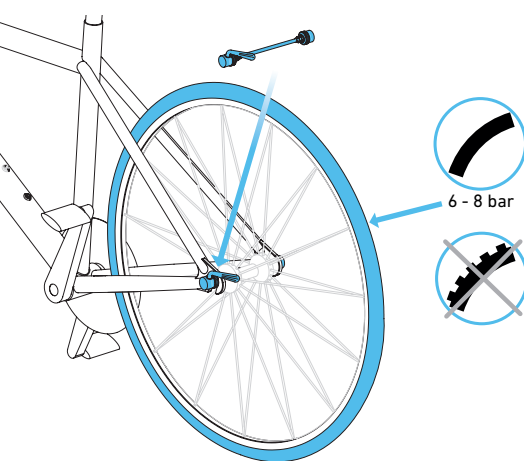


5. Secure the resistance unit on the frame

NL Bevestig de remunit op het frame | DE Befestigen Sie die Widerstandseinheit am Rahmen | FR Fixez l'unité de résistance sur le cadre | ES Fije la unidad de resistencia sobre el armazón | IT Fissare l'unità di resistenza sul telaio | CH 將阻力裝置固定于框架右侧 | JP フレーム上の正確な位置に抵抗器を置きます。 | NO Fest motstandsenheten på rammen | DK Fastgør modstandsenheden til stellet | SE Fäst motståndet på ramen | FI Kiinnitä vastusyksikkö runkoon | PL Zamocuj mechanizm oporowy na ramie | CZ Upevněte odporovou jednotku na držák | GR Ασφαλίστε τη μονάδα αντίστασης στο πλαίσιο | PT Fixe a unidade de resistência ao quadro.

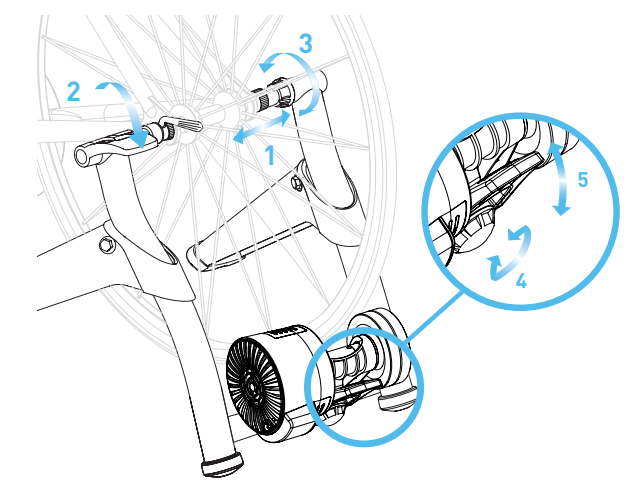
6. Replace the blockage and put 6-8 bars in your tyre

NL Vervang de uitvalnaaf en pomp de band op tot 6 - 8 bar | DE Bringen Sie die Sperrung an und pumpen Sie Ihren Reifen auf 6-8 bar auf | FR Remplacez la fixation et gonflez le pneu à 6-8 bars | ES Sustituya el bloqueo y coloque de 6 a 8 barras en el neumático | IT Riposizionare il blocco e immettere 6-8 bar nel pneumatico | CH 更換密封裝置，並將車胎气压充至 6-8 bars | JP 妨害物を交換し、タイヤに6〜8 bar 入れます。 | NO Skift ut blokeringen og fyll 6-8 bar i dekket | DK Udskift blokeringen, og fyld 6-8 bar i dit dæk | SE Ta bort blockeringen och pumpa däck till 6-8 bar | FI Poista esto ja aseta 6-8 barin paine renkaaseen | PL Zwołnij blokadę i umieść 6-8 sztabek w kole | CZ Vraťte blok na místo a nahustěte pneumatiku na 6-8 barů | GR Επανατοποθετήστε το blockage και εισάγετε 6-8 bar στο λάστιχο | PT Substitua o bloqueio e encha o pneu com 6-8 bar.



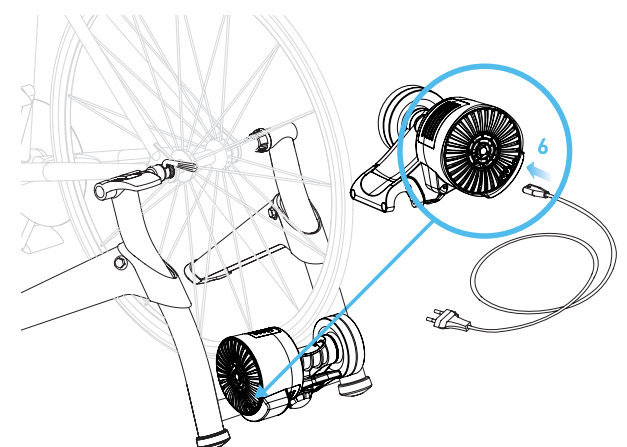
7. Ensure that the cylinder presses firmly against the tyre

NL Zorg ervoor dat de rol stevig tegen de fietsband aan drukt | DE Überzeugen Sie sich, dass der Zylinder fest gegen den Fahrradreifen drückt | FR Vérifiez que le cylindre est appuyé fermement contre le pneu du vélo | ES Asegúrese de que el cilindro presiona firmemente contra el neumático de la bicicleta | IT Controllare che il cilindro preme saldamente sul pneumatico della bici | CH 確保气筒牢牢压住自行车车胎 | JP シリンダーがバイクのタイヤを確実に押していることを確認して下さい。 | NO Sikre at sylindren trykker godt mot sykkelhjulet | DK Kontrollér, at cylindren sidder trykkes godt fast mod cykeldækket | SE Kontrollera att cylindern pressar stadigt mot cykeldäcket | FI Varmista, että sylinteri on tukevasti pyörän rengasta vasten | PL Upewnij się, że siłownik mocno naciska na koło roweru | CZ Zajistěte, aby válec pevně přiléhal k pneumatice bicyklu | GR Βεβαιωθείτε ότι ο κύλινδρος πιέζει με δύναμη το λάστιχο του ποδηλάτου | PT Certifique-se de que o cilindro está firmemente em contacto com o pneu da bicicleta.



8. The resistance unit is functioning properly when the LED is flashing green

NL Als de groene LED knippert, functioneert de rem goed | DE Die Widerstandseinheit funktioniert vorschriftsmäßig, wenn die LED grün blinkt | FR L'unité de résistance fonctionne correctement quand le voyant clignote en vert | ES La unidad de resistencia funciona correctamente cuando el LED parpadea en verde | IT L'unità di resistenza funziona correttamente se il LED lampeggia con la luce verde | CH 当 LED 显示器闪烁绿色时，即表明阻力装置功能正常。 | JP LEDがグリーンで点滅している場合、抵抗器は正常に動作しています。 | NO Motstandsenheten fungerer riktig når LED-lampen blinker grønt | DK Modstandsenheden fungerer korrekt, når LED-lampen blinker grønt | SE Motståndet fungerar korrekt när LED-lampan blinkar grönt | FI Vastusyksikkö toimii oikein, kun LED-merkkivalo vilkkuu vihreänä | PL Jeśli mechanizm oporowy działa poprawnie, dioda LED miga na zielono | CZ Trenažér se zapojuje po zahájení jízdy | GR Η μονάδα αντίστασης λειτουργεί σωστά όταν η ένδειξη LED αναβοσβήνει πράσινη | PT A unidade de resistência está a funcionar corretamente quando o LED pisca a verde.



Designed and produced
in the Netherlands

Tacx

English

Warranty Conditions

- The rear wheel of the bicycle rotates at high speed whilst the trainer is in use.
- Tests have revealed that the unit will not overheat, even when subject to extreme use. However, when subject to prolonged and intensive use, the enclosure around the brake may become very hot. Always allow the brake to cool down after use before touching it.
- Always remove the cylinder from the bicycle tyre when the trainer is not in use.
- Never brake abruptly when training. When braking the rear wheel, the flywheel continues to rotate which may cause unnecessary wear to the cylinder and the rear tyre.
- Ensure not to drop the brake during assembly as this can lead to an imbalance which may cause vibration.
- Never open the brake unit as this may cause damage.
- Inspect the nuts and bolts on the trainer on a regular basis, and retighten if necessary.
- Perspiration moisture and condensation can harm the electronics. Do not use the trainer in damp areas. Incorrect use and/or maintenance will void the warranty.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children being supervised are not to play with the Tacx trainer.
- This device is not designed for industrial, commercial or medical applications.
- Do not expose the product to water or moisture.
- Clean only with a dry cloth. Do not use cleaning solvents or abrasives.

Tacx bv hereby declares that the Tacx Flow T2240 conforms to the essential requirements and other relevant provisions of directive 2004/108/EC. A copy of this declaration is available on the Tacx website: www.tacx.com

Nederlands

- Tijdens het gebruik van de trainer, draait het achterwiel van de fiets met een hoge snelheid.
- Testen hebben uitgewezen dat de unit bij extreme prestaties nooit oververhit kan raken. Wel kan bij langdurig en intensief gebruik de omhuling van de rem behoorlijk warm worden. Laat de rem na gebruik altijd even afkoelen voordat je deze aanraakt.
- Klap de rem wanneer de trainer niet gebruikt wordt los van de fietsband.
- Rem nooit abrupt tijdens het trainen. Bij het remmen op het achterwiel draait het vliegwiel door en kan de rem plotseling weer aanpakken.
- Zorg er voor dat de rem tijdens het monteren niet valt. Er zou onbalans kunnen ontstaan die trillingen veroorzaakt.
- Open nooit de rem om beschadigingen te voorkomen.
- Controleer regelmatig of de bouten en moeren van de trainer nog goed vast zitten.
- Transpiratievocht en condens kunnen de elektronica aantasten. Gebruik de trainer niet in vochtige ruimtes. Bij onjuist gebruik wordt de garantie vervalt.
- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar en personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of gebrek aan ervaring en kennis wanneer ze onder supervisie staan of instructies gekregen hebben over veilig gebruik van het apparaat en de bijbehorende risico's begrijpen.
- Kinderen onder toezicht dienen niet te spelen met de Tacx trainer.
- Dit apparaat is niet geschikt voor industriële, commerciële of medische gebruik.
- Niet blootstellen aan water of vocht.
- Alleen schoonmaken met een droge doek. Gebruik geen oplosmiddelen of schuurmiddelen.

Hierbij verklaart Tacx bv dat de Tacx Flow T2240 in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 2004/108/EC. Een kopie van deze verklaring is te vinden op de Tacx website: www.tacx.com

Deutsch

- Das Hinterrad des Fahrrades dreht sich beim Training mit hoher Geschwindigkeit.
- Durchgeführte Tests bestätigen, dass die Einheit selbst bei intensivem Training nicht überhitzt. Allerdings kann das Gehäuse der Bremsenbremse nach längerem, intensivem Training sehr heiß werden. Lassen Sie die Bremse unbedingt abkühlen, ehe Sie sie anfassen.
- Entfernen Sie grundsätzlich den Zylinder vom Fahrradreifen, wenn Sie den Trainer nicht benutzen.
- Vermeiden Sie plötzliches Abbremsen. Wenn das Hinterrad abgebremst wird, dreht sich das Schwungrad weiter und Zylinder und Hinterrifen werden unnötig strapaziert.
- Lassen Sie die Bremse bei der Montage nicht fallen; andernfalls kann eine Unwucht entstehen, die zu Vibrationen führt.
- Öffnen Sie die Bremseneinheit nicht. Die Bremseneinheit kann beschädigt werden, wenn sie geöffnet wird.
- Kontrollieren Sie die Mutter und Schrauben am Trainer regelmäßig und ziehen Sie sie bei Bedarf fest.
- Schweiß- und Kondenswasser können die Elektronik beschädigen. Benutzen Sie den Trainer nicht in feuchten Umgebungen. Falsche Benutzung und/oder Wartung lassen die Garantie ungültig werden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkter körperlicher, geistiger oder sensorischer Fähigkeiten bzw. fehlender Erfahrung oder Kenntnis verwendet werden, wenn sie für ein sicheres und bestimmtes Gebrauch des Geräts angeleitet oder beaufsichtigt werden und die damit verbundenen Risiken kennen.
- Kindern darf das Spielen mit dem Tacx-Trainer auch unter Aufsicht nicht erlaubt werden.
- Dieses Gerät ist nicht für industrielle, gewerbliche oder medizinische Anwendungen vorgesehen.
- Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit.
- Verwenden Sie zum Abwischen nur ein trockenes Tuch, keine Reinigungs- oder Scheuermittel.

Tacx bv erklärt hiermit, dass der Tacx Flow T2240 alle wesentlichen Anforderungen und sonstigen Bestimmungen der Richtlinie 2004/108/EC erfüllt. Eine Kopie dieser Erklärung finden Sie auf der Website von Tacx: www.tacx.com

Français

- Lors de l'utilisation du trainer, la roue arrière du vélo tourne à vitesse élevée.
- Des tests ont montré que même dans les cas extrêmes, l'unité ne sera pas en surchauffe. Cependant, en cas d'utilisation prolongée et intensive, l'enveloppe du frein risque de devenir très chaude. Après utilisation, laissez toujours refroidir le frein avant de le toucher.
- Lorsque vous n'utilisez pas le trainer, retirez toujours le cylindre du pneu du vélo.
- Ne freinez jamais brusquement lors de l'entraînement. Lorsque vous freinez de la roue arrière, le volant continue à tourner, ce qui risque d'endommager inutilement le cylindre et la roue arrière.
- Veillez à ce que la pince du frein ne tombe pas pendant le montage : il risquerait alors d'être déséquilibré, ce qui pourrait entraîner des vibrations.
- N'ouvrez jamais l'unité de freinage : vous risqueriez de l'endommager.
- Inspectez régulièrement les écrous et les boulons du trainer et, si nécessaire, resserrez-les.
- Suez et condensation peuvent endommager l'électronique. N'utilisez pas le trainer dans un environnement humide. L'usage et/ou l'entretien incorrects annulent la garantie.
- Cet équipement peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans, les personnes souffrant d'un handicap physique, sensoriel ou mental, et les personnes manquant d'expérience ou de connaissances, à condition d'avoir reçu un apprentissage ou des instructions concernant l'utilisation de l'équipement d'une manière sûre et de comprendre les risques impliqués.
- Les enfants, même sous surveillance, ne doivent pas jouer avec le trainer Tacx.
- Cet équipement n'est pas destiné aux usages industriels, commerciaux ou médicaux.
- N'exposez pas l'équipement à l'eau ou à l'humidité.
- Nettoyez uniquement avec un chiffon sec. N'utilisez pas de détergents à base de solvants ou d'abrasifs.

Tacx bv déclare par la présente que le Tacx Flow T2240 est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2004/108/CE. Une copie de cette déclaration est disponible sur le site Web de Tacx : www.tacx.com

Español

- La rueda trasera de la bicicleta gira a gran velocidad mientras se utiliza el rodillo.
- Las comprobaciones realizadas han demostrado que la unidad no se sobrecalienta, aún cuando se somete a un uso extremo. Sin embargo, si se utiliza de manera intensiva durante un largo periodo de tiempo, la caja del freno puede calentarse mucho. Antes de tocarlo, deje enfriar el freno después de su uso.
- Desmonte el cilindro del neumático de la bicicleta si no está utilizando el rodillo de entrenamiento.
- No frene nunca de manera brusca mientras entrena. Al frenar la rueda trasera, la rueda volante continúa girando, lo que podría provocar un desgaste innecesario del cilindro y del neumático trasero.
- Asegúrese de que no deja caer el freno durante el montaje ya que podría provocar un desequilibrio y, con ello, vibraciones.
- No abra nunca la unidad de freno, ya que podría provocarse daños.
- Controle el estado de las tuercas y de los tornillos del rodillo de entrenamiento de manera periódica y vuelva a apretarlos si fuera necesario.
- La humedad producida por la sudoración y la condensación puede provocar daños en los componentes electrónicos. No utilice el rodillo en zonas húmedas. Un uso y/o mantenimiento incorrectos anularán la garantía.
- Este aparato puede ser utilizado por niños de a partir de 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o sin experiencia ni conocimientos, si se les supervisa o se les ha facilitado instrucción sobre el uso seguro del aparato y comprenden los riesgos que implica su uso.
- Los niños, incluso aquellos bajo supervisión, no pueden jugar con el rodillo de entrenamiento de Tacx.
- Este dispositivo no está diseñado para aplicaciones industriales, comerciales o médicas.
- No exponga el producto al agua ni a la humedad.
- Limpíelo solamente con un paño seco. No utilice productos abrasivos ni disolventes para su limpieza.

Por la presente Tacx declara que el Tacx Flow T2240 cumple con los requisitos básicos y otras disposiciones pertinentes de la directiva 2004/108/EC. Si lo desea, puede consultar una copia de esta declaración en el sitio Web de Tacx: www.tacx.com

Italiano

- La ruota posteriore della bici ruota ad alta velocità mentre il trainer è in funzione.
- I test hanno dimostrato che l'unità non si surriscalda, anche se soggetta a un uso estremo. Tuttavia, se si sottopone a un uso intensivo e prolungato, la struttura esterna intorno al freno può raggiungere temperature molto alte. Utilizzare sempre che il freno si raffreddi dopo l'uso, prima di toccarlo.
- Togliere sempre il cilindro dallo pneumatico della bici quando il trainer non viene utilizzato.
- Non frenare bruscamente durante l'allenamento. Quando si frena sulla ruota posteriore, il volante continua a girare ed è quindi possibile che provochi un'usura non necessaria sia al cilindro e alla pneumatico posteriore.
- Non far cadere il freno durante il montaggio, per evitare che la caduta determini uno squilibrio che potrebbe causare vibrazioni.
- Non aprire mai l'unità del freno, poiché tale operazione può causare danni.
- Ispezionare con regolarità i dadi e i bulloni presenti sul trainer e, se necessario, serrare di nuovo.
- L'umidità dovuta alla traspirazione e la condensa possono danneggiare la parte elettronica. Non utilizzare il trainer in aree umide. L'utilizzo e/o la manutenzione non corretti renderanno nulla la garanzia.
- Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini che abbiano compiuto almeno 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte oppure persone prive di esperienza e conoscenze, solo se sottoposte a sorveglianza o preventivamente istruite sull'uso in piena sicurezza dell'apparecchiatura, che abbiano compreso i pericoli che comporta.
- I bambini devono essere supervisionati e non devono giocare con o tacx trainer.
- Questo dispositivo non è destinato ad applicazioni industriali, commerciali o mediche.
- Non esporre il prodotto ad acqua o umidità.
- Pulire soltanto con un panno asciutto. Non utilizzare solventi o abrasivi per la pulizia.

Con la presente dichiarazione, Tacx attesta che il T2240 Tacx Flow è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2004/108/CE. Una copia di questa dichiarazione è disponibile sul sito Web Tacx: www.tacx.com

中國的

- 使用训练器时，自行车的后轮会高速旋转。
- 测试表明：车体不会过热，即使是在过度使用的情况下。但如果在长期密集使用的情况下，车闸 外罩可能会很热。使用后，应待其冷却后再行触 摸车闸。
- 不使用训练器时，记得将滚筒从自行车轮胎下 移开。
- 切勿在训练时突然刹车。在刹住后轮时，飞轮还会继续旋转，这可能会对滚筒及后轮造成不必要的磨损。
- 确保在组装时不要松开车闸，这样会导致失衡，从而会引起震动。
- 切勿打开车闸，以免造成损坏。
- 定期检查训练器上的螺母和螺栓，如有必要需 重新拧紧。
- 汗液水分及冷凝水分会损害电子产 品。请不要在 潮湿区域使用该训练器。不正确的使用和/或保 养将导致质保失效。
- 年满 8 岁以上的儿童可以使用该装置。存在身体、感官或精神能力缺陷或者缺乏经验或知识的人员可在有人监督或指导的情况下考虑使用该装置，务必注意安全并了解可能存在的危险。
- 必须对小孩进行监督，避免小孩将 Tacx 训练器 当做玩具。
- 此装置非设计用于工业、商业或医疗用途。
- 请勿将本品置于潮湿环境。
- 仅可使用干抹布进行清洁。请勿使用清洁剂或清洁粉。

Tacx bv 特此声明 Tacx Flow T2240 符合指令 2004/108/EC 的基本要求和其他相关条款的规定。本声明的副本可以在 Tacx 网站上获取： www.tacx.com

Tacx bv bekræfter med dette at Tacx Flow T2240 er i samsvar med nødvendige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2004/108/EC. Du finder en kopi af denne samsvarserklæringen på nettstedet til Tacx: www.tacx.com

日本の

- トレーニング中はバイクの後輪は高速で回転します。
- 非常に過酷なトレーニングを行っても、ユニットは加熱しないというテスト結果が出ています。しかし、継続的に、かつ集中したトレーニングを行った場合、ブレーキ筐体は非常に加熱する可能性もあります。常に、トレーニング後はブレーキに触れる前にクールダウンを行ってください。
- トレーニング後に使用しない場合は、常にシンジラーをバイクのタイヤから離してください。
- トレーニング中に突然ブレーキをかけるのではなく、リアホイールをブレーキングした場合、フライホイールは回転し続け、不必要なシンジラーとリアタイヤの摩耗の原因になります。
- 組み立て時にブレーキを落下しないように注意してください。落下した場合、ブレーキのバランスが狂い、振動の原因になります。
- プレーキユニットを分解しないでください。故障の原因になります。
- トレーナーのボルトやナットのチェックを常に行い、必要がある場合は増し締めを行ってください。
- 汗汗による湿気や結露は電気回路に影響を与えます。トレーニングを湿度の高い環境で使用しないでください。不適切な使用やメンテナンスは、保証範囲外になる可能性があります。
- このデバイスは、工業、商業、医療用途での使用を意図したものではありません。
- 製品を水や湿度にさらさないでください。
- お手入れには乾いた布のみを使用してください。洗浄剤や研磨剤を使用しないでください。

Tacx bvはTacx Flow T2240は、2004/108/EC命令の規定と主要な要求に合致することを確認しております。この確認書のコピーはTacxのホームページに掲載されています。 www.tacx.com

Norsk

- Bakghjulet på sykkelten roterer med høy hastighet når sykkeltrulleren er i bruk.
- Tester har vist at enheten ikke overopphetes, selv ved ekstrem bruk. Ved langvarig og hard bruk kan imidlertid området rundt bremsen bli svært varmt. La bremsen kjøles ned etter bruk før du tar på den.
- Fjern alltid sylindren fra sykkeldekket når sykkeltrulleren ikke er i bruk.
- Unngå bråbremsing mens du trener. Når du bremsr på bakghjulet, fortsetter svinghjulert å rotere. Det kan gi uønsket slitasje på sylindren og dekket.
- Pass på at du ikke mister ned bremsen under montering. Det kan gi ubalanse i bremsen og føre til vibrasjoner.
- Oppnå aldrig bromsenheten. Det kan ossaka skade.
- Ikke åpne bremseneheten. Det kan føre til skade.
- Kontrollér jevnlig alle skruer og muttere på sykkeltrulleren, og skru dem til om nødvendig.
- Kontroller at bremsen og kondensasjonen ikke påvirker elektronikk. Använd inte cykeltrulleren i fuktiga områden.
- Denna apparat kan användas av barn från 8 år och äldre, och av personer med reducerad fysisk, sensorisk eller mental kapacitet, eller bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas.
- Barn får inte leka med Tacx-utrustningen även om de fått instruktioner om hur apparaten kan användas på ett säkert sätt och förstår relaterade faror.
- Enheten är inte avsedd för industriell, kommersiell eller medicinska applikationer.
- Utsätt inte produkten för vatten eller fukt.
- Rengör enbart med en torr trasa. Använd inte rengöring med lösningsmedel eller nötande medel.
- Ikke utsett produktet for vann eller fukt.
- Rengjør kun med en tørr klut. Ikke bruk løse- eller slipemidler.

Tacx bv bekræfter med dette at Tacx Flow T2240 er i samsvar med nødvendige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2004/108/EC. Du finner en kopi av denne samsvarserklæringen på nettstedet til Tacx: www.tacx.com

Dansk

- Cyklens baghjul drejer med en høj hastighed, når træneren anvendes.
- Undersøgelser har vist, at enheden ikke overophedes selv under ekstrem anvendelse. Dog kan afskærmningen omkring bremse blive meget varm efter langvarig og intensiv brug. Lad altid bremsen køle ned efter anvendelse, inden du rører den.
- Desuden skal du altid fjerne cylinderen fra cykeldekallet, når træneren ikke anvendes.
- Undgå pludselige opbremsninger under træning. Når baghjulet bremses, vil svinghjulet fortsætte med at rotere, hvilket kan medføre unødigt slid på cylinderen og baghjul.
- Pas på, at du ikke taber bremsen under monteringen, da dette kan medføre ubalance og vibration.
- Åbn aldrig bremseenheden, da det kan medføre skade. Undersøg metrikker og bolte på træneren regelmæssigt, og tilspænd efter behov.
- Fugtighed fra sved og kondensering kan beskadige elektronikken. Træneren må ikke anvendes under fugtige forhold. Ukorrekt brug af og/eller vedligeholdelse vil ugyldiggøre garantien.
- Dette apparat kan bruges af børn i alderen fra 8 år og over samt personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de er blevet vejledt eller instrueret i brugen af apparatet på en sikker måde og forstår de implicite farer.
- Børn under opsyn må ikke lege med Tacx-træner.
- Dette apparat er ikke beregnet til industrielle, kommercielle eller medicinske formål.
- Produktet må ikke udsættes for vand eller fugt.
- Må kun rengøres med en tør klud. Brug ikke rengørings- eller slipemidler.

Tacx bv erklærer herved, at Tacx Flow T2240 overholder de væsentligste krav og øvrige relevante krav i direktiv 2004/108/EF. En kopi af denne erklæring findes på Tacx's websted: www.tacx.com

Tacx bvはTacx Flow T2240は、2004/108/EC命令の規定と主要な要求に合致することを確認しております。この確認書のコピーはTacxのホームページに掲載されています。 www.tacx.com

Svenska

- Bakghjulet roterar i hög hastighet när cykeltrullären används.
- Tester har visat att enheten inte överhettas. Detta gäller även när den utsätts för extrem användning. Vid långvarig och intensiv användning kan dock höjlet runt bremsen bli mycket varmt. Låt alltid bromsen svalna innan du rör vid den.
- Avlägsna alltid cylindern från cykeldecket när cykeltrullären inte används.
- Bromsa aldrig abrupt under träning. När bakghjulet bromsas fortsätter svänghjulert att rotera, vilket kan orsaka onödig slitage på cylindern och bakdäcket.
- Värmisättning av bremser z opony rowerowej może odbywać się wyłącznie wtedy, gdy trenera nie jest w użyciu.
- Nie wolno hamować gwałtownie podczas treningu. Pod- czas hamowania hamulec tylnym koła zamachowe nie przestaje się obracać, co może powodować niepotrzebne zużycie się bębna i tylnej opony.
- Podczas montażu nie należy dopuścić do upadku hamulca, ponieważ może to prowadzić do braku równowagi, co z kolei wywoła wibracje.
- Nie wolno otwierać zespołu hamulcowego, aby go nie uszkodzić.
- Nie należy używać Tacx-urządzenia w wilgotnych miejscach. Nie używaj trenera w miejscach wilgotnych. Nieprawidłowe użycie i/lub konserwacja spowoduje utratę gwarancji.
- Urządzenie to może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby posiadające ograniczone możliwości ruchowe, sensoryczne lub umysłowe, bądź też osoby nie posiadające doświadczenia lub wiedzy, jeżeli znajdują się pod nadzorem lub otrzymują instruktaż, jak należy korzystać z urządzenia w sposób bezpieczny i są świadome zagrożeń, jakie może wyznaczyć z niekwalifikacji użytku.
- Ergotrenażer Tacx nie służy do zabaw dziecięcych, nawet pod nadzorem dorosłych.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przemysłowego, komercyjnego, ani medycznego.
- Nie należy wystawiać produktu na działanie wody lub wilgoci.
- Czyszczyć wyłącznie za pomocą suchej szmatki. Nie należy stosować rozpuszczalników ani materiałów ściernych.

Firma Tacx B.V. oświadcza, iż Tacx Flow T2240 spełnia zgodny z zasadniczymi wymogami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy 2004/108/WE. Kopia niniejszej deklaracji dostępna jest na stronie internetowej firmy Tacx: www.tacx.com

Čeština

- Zadní kolo bicyklu se při používání trenážeru otáčí velkou rychlostí.
- Zkoušky potvrdily, že přístroj se nepřehřívá ani při extrém- ním používání. Nicméně při dlouhodobém a intenzivním používání může být okolí brzd velmi horký. Než budete na brzdu po použití sahat, nechte ji vychladnout.
- Pokud se trenážer nepoužívá, vždy oddalte válec od pneumatiky kola.
- Nikdy při tréninku nepřebírejte přístroj prudce. Při zabrzdění zadního kola pokračuje setvačnick v otáčení, čímž může docházet ke zbytečnému poškození válece a pneumatiky kola.
- Zajistěte, aby brzda během sestavování neupadla, mohl by dojít k nerovnováze a způsobovat vibrace.
- Nikdy brzdňou jednotku neotvírejte, aby nedošlo k jejímu poškození.
- Pravidelně kontrolujte matice a šrouby na trenážeru a v případě potřeby je utáhněte.
- Vlhkost od potu nebo kondenzace může poškodit elek- troniku. Nepoužívejte trenážer ve vlhkém prostředí. Při nesprávném užívání a/nebo provádění údržby přestane platit záruka.
- Tento přístroj může používat děti od 8 a více let věku a osoby omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí v případě, že je nad nimi zajištěn dohled nebo jim byly uděleny pokyny k používání sportoviště bezpečným způsobem, kterým tyto osoby porozuměly.
- Nenechte děti si hrát s přístrojem Tacx trainer.
- Toto zařízení není určeno pro průmyslové, komerční či zdravotnické použití.
- Vůbec nevystavujte vodě a vlhkosti.
- Čistěte pouze suchým hadříkem. Nepoužívejte čističí rozpouštědla či abrazivní materiály.

Společnost Tacx bv tímto prohlašuje, že Tacx Flow T2240 odpovídá podstatným požadavkům a ostatním relevantním ustanovením směrnice 2004/108/ES. Kopie tohoto prohlášení je k dispozici na internetových stránkách Tacx: www.tacx.com

Tacx B.V. declara pela presente que o Flow T2240 de Tacx está em conformidade com os requisitos fundamentais e outras disposições relevantes da directiva 2004/108/CE. Pode encontrar uma cópia desta declaração no website da Tacx: www.tacx.com

Ελληνικά

- Ο πίσω τροχός του ποδηλάτου περιστρέφεται με μεγάλη ταχύτητα κατά τη χρήση του προπονητήριου.
- Κατά τη διάρκεια δοκιμών έχει προσδιοριστεί ότι η μονάδα δεν υπερθερμαίνεται, ακόμη και σε ακραία χρήση. Ωστόσο, κατά τη διάρκεια παρατεταμένης και έντονης χρήσης, το περίβλημα του φρένου μπορεί να γίνει πολύ υψηλή θερμοκρασία. Μετά τη χρήση, το αφήните πάνω το φρένο να κρυώσει πριν το αγγίξετε.
- Να αφαιρείτε πάντα τον κύλινδρο από το λάστιχο του ποδηλάτου όταν δεν χρησιμοποιείται το προπονητήριου.
- Μην φρενάρετε ποτέ απότομα κατά την προπόνηση. Όταν φρενάρετε τον πίσω τροχό, το βολάν συνεχίζει να περιστρέφεται και αυτό μπορεί να προκαλέσει άσκοπη φθορά στον κύλινδρο και το πίσω ελαστικό.
- Προσέξτε να μην σας πέσει το φρένο κατά τη συναρμολόγηση, επειδή μπορεί να χαλάσει η ρυθμιστική και να παραγούν δονήσεις.
- Να ανοίγετε ποτέ τη μονάδα φρένου επειδή μπορεί να προκληθεί ζημιά.
- Να επιβλέπεται τα παιδιά κατά τις δίαιες του προπονητήριου σε τακτική βάση και να τις αφήγείτε αν χρειάζεται.
- Η λειτουργία υπαρκτός και νερού λόγω συμμόρφωσης οργάνων μπορεί να προκαλέσει πρόβλημα στο ηλεκτρονικό εξάρτημα. Μην χρησιμοποιείτε το προπονητήριου σε υγρούς χώρους. Η λανθασμένη χρήση ή/και συντήρηση μπορεί να προκαλέσουν ακούσια της εγγύησης.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά από 8 ετών και πάνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθησιακές ή νοητικές ικανότητες ή με έλλειψη σχετικής πείρας και γνώσης εφόσον επιτηρούνται ή τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έφρασον έχουν κατανοήσει τους ενδεχόμενους κινδύνους.
- Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται και να μην παίζουν με το προπονητήριου Tacx.
- Αυτή η συσκευή δεν είναι σχεδιασμένη για βιομηχανικές, εμπορικές ή ιατρικές εφαρμογές.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.
- Καθαρίστε μόνο με στεγνό ύφασμα. Μην χρησιμοποιείτε καθαριστικά διαλυτάματα ή επιβλαβικές ουσίες.

Η Tacx bv δηλώνει με το παρόν ότι η Tacx Flow T2240 συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές προβλέψεις της οδηγίας 2004/108/ΕΚ. Ένα αντίγραφο αυτής της δήλωσης είναι διαθέσιμο στο δικτυακό τόπο της Tacx: www.tacx.com

Português

- Quando estiver a utilizar o simulador de treino, a roda traseira da bicicleta roda a grande velocidade.
- Os testes demonstraram que não existe o risco de so- breaquecimento da unidade, mesmo quando sujeita a uma utilização intensiva. No entanto, se sujeitar o equipamento a uma utilização prolongada e intensiva, a estrutura em redor do travão pode ficar bastante quente. Depois de utili- zar o simula- dor de treino, permita sempre que o travão arrefeça antes de lhe tocar.
- Quando não estiver a utilizar o simulador de treino, retire sempre o cilindro do pneu da bicicleta.
- Nunca trave subitamente durante o treino. Quando travar a roda traseira, o volante do movimento continua a rodar, o que pode provocar um desgaste desnecessário no cilindro e no pneu traseiro.
- Nunca accione o travão durante a montagem, pois se o fizer pode provocar um desequilíbrio e origi- nar vibrações. Nunca abra a unidade de travagem, pois pode danificá-la.
- Inspeccione regularmente as parcas e os parafusos do simulador de treino e aperte-os, se neces- sário.
- A humidade proveniente da transpiração e a condensação podem prejudicar os componentes eletróni- cos. Não utilize o simulador de treino em zonas húmidas. A utilização e/ou manutenção incorrectas provocam a anulação da garantia.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e pessoas com incapacidade física, sensorial e mental, ou sem experiência e conhecimento do mesmo, se forem devidamente supervi- sadas ou instruídas acerca da utilização segura do aparelho e compreenderem os riscos envolvidos.
- As crianças supervisionadas não devem brincar com o simulador de treino Tacx.
- Este equipamento não é concebido para aplicações industriais, comerciais ou médicas.
- Não exponha o produto a água ou humidade.
- Limpe apenas com um pano seco. Não utilize detergentes ou produtos abrasivos.

Tacx bv hereby declares that the this Flow Smart (T2240) conforms to the essential requirements set out in the Council (European parliament) Directive and other relevant provisions of directive 2004/108/EC, 2014/35/EG, 99/5/EG and 2011/65/EG RoHS. A copy of this declaration is available on the Tacx website: www.tacx.com

ROHS This product is marked with this symbol. It means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste. There is a separate col- lections system for these products.

Specifications
Wireless Protocol:
Frequency range
RF Output Power
Temperature Range
Transmit Range
Bluetooth 4.0 & ANT+
2400-2483,5 MHz
-5 dBm (typical)
Operational -20 °C to + 55 °C
10 m

FCC and IC Declarations
Your device contains a low power transmitter. When device is transmitting it sends out Radio Frequency (RF) signals.

Compliance statement (part 15)
This device complies with Part 15 of the FCC Rules and to the licence -exempt RSS standard(s) of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions:
[1] This device may not cause harmful interference.
[2] This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FR | Déclaration de conformité
Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
[1] l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
[2] l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

Warning (part 15.21)
Changes or modifications not expressly approved party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. Unauthorized modification, or attach- ments could damage the transmitter and may violate FCC regulations.

RF Exposure
In order to maintain compliance with the FCC and RF exposure guidelines, this equip- ment should be installed and operated with minimum distance of 20cm between the radiator and your body.

CE Declaration of Conformity
Tacx bv hereby declares that the this Flow Smart (T2240) conforms to the essential requirements set out in the Council (European parliament) Directive and other relevant provisions of directive 2004/108/EC, 2014/35/EG, 99/5/EG and 2011/65/EG RoHS. A copy of this declaration is available on the Tacx website: www.tacx.com

ROHS
This product is marked with this symbol. It means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste. There is a separate col- lections system for these products.

